



SEMANA BRASILEIRA DE LITERATURA 2016

29 de novembro,
01, 02 de dezembro de 2016

A Semana Brasileira de Literatura visa apresentar ao público austríaco as relações interculturais e intertextuais entre a literatura brasileira e a de língua alemã. Neste ano, será dada uma ênfase especial à literatura brasileira contemporânea e sua ligação com o filme e a música, enquanto formas específicas de leitura. Apresentaremos a obra literária da escritora Ana Miranda e suas adaptações para outras mídias, como cinema e música. Faremos também o lançamento da última agenda de Stefan Zweig, analisada e transformada em livro sobre o escritor austríaco em seus últimos meses de vida no Brasil.

Organização: Kathrin Sartingen, Uli Jürgens, Melanie P. Strasser

Instituto de Estudos Românicos da Universidade de Viena em cooperação com a Embaixada do Brasil em Viena

PROGRAMA

29 de novembro, 18:30 – Jüdisches Museum Wien

Lançamento da edição alemã do livro *A rede de amigos de Stefan Zweig - sua última agenda. Stefan Zweig und sein Freundeskreis – Sein letztes Adressbuch 1940–1942* (Hentrich&Hentrich, Berlim).

Organizadores: Alberto Dines, Israel Beloch e Kristina Michahelles (Casa Stefan Zweig, Petrópolis)

Mesa-redonda: Werner Hanak-Lettner (Jüdisches Museum Wien), Kristina Michahelles (Casa Stefan Zweig, Petrópolis), Klemens Renoldner (Stefan Zweig Center, Salzburg)

Evento em alemão. Moderação: Uli Jürgens

<http://www.jmw.at>

01 de dezembro, 20:30 – Porgy & Bess (Strenge Kammer):

Boca do Inferno - Yuxin, Soul - Leitura & música

Ana Miranda – autora

Marlui Miranda – canto e percussão indígena

John Surman - sax soprano, clarineta, flautas indígenas

Moderação bilíngue (alemão–português): Kathrin Sartingen (Instituto de Estudos Românicos da Universidade de Viena)

Leitura em alemão: Melanie Strasser (Instituto de Estudos Românicos da Universidade de Viena)

www.porgy.at

02 de dezembro, 20:00 – Metro Kino:

Exibição do filme *Desmundo*, de Alain Fresnot, baseado no romance do mesmo nome, de Ana Miranda, com a presença da autora.

O filme faz parte do VIII. Mittelamerikanisches Filmfestival Wien.

Moderação bilíngue (alemão–português) e conversa com a autora: Kathrin Sartingen

<http://www.centroamerica.at>



BRASILIANISCHE LITERATURWOCHE 2016

29. November,
01., 02. Dezember 2016

Im Mittelpunkt der diesjährigen Brasilianischen Literaturwoche steht die brasilianische Literatur sowie ihre interkulturellen und –textuellen Verflechtungen mit Medien wie dem Film, aber auch der Musik. Ein besonderer Schwerpunkt liegt diesmal auf der literarischen Produktion der brasilianischen Schriftstellerin Ana Miranda sowie auf der Verfilmung eines ihrer Romane sowie der musikalischen Untermalung ihrer Texte. Die Präsentation eines Buchs über Stefan Zweig und seine Zeit in Petrópolis, Brasilien runden das Programm ab.

*Organisation: Kathrin Saringen, Uli Jürgens, Melanie P. Strasser
Institut für Romanistik der Universität Wien in Kooperation mit der Brasilianischen Botschaft in Wien*

PROGRAMM

29. November 2016, 18.30 – Jüdisches Museum Wien

Buchpräsentation: *Stefan Zweig und sein Freundeskreis – Sein letztes Adressbuch 1940–1942* (Hentrich&Hentrich, Berlin)

HerausgeberInnen: Alberto Dines, Israel Beloch e Kristina Michahelles (Casa Stefan Zweig - Petrópolis)

Podium: Werner Hanak-Lettner (Jüdisches Museum Wien), Kristina Michahelles und Klemens Renoldner (Stefan Zweig Center, Salzburg)

Moderation: Uli Jürgens

<http://www.jmw.at>

1. Dezember, 20:30 – Porgy & Bess, Strenge Kammer

Boca do Inferno – Yuxin, Soul Lesung und Musik aus Brasilien

Ana Miranda (Autorin), Marlui Miranda und John Surman (Musik)

Zweisprachige Moderation (Deutsch-Portugiesisch): Kathrin Saringen

Deutsche Lesung: Melanie P. Strasser

www.porgy.at

2. Dezember, 20:00 – Metro Kino

Film *Desmundo* (Regie: Alain Fresnot) – Basierend auf dem gleichnamigen Roman der Schriftstellerin Ana Miranda – Im Rahmen des VIII. Mittelamerikanischen Filmfestivals

Zweisprachige Moderation und Gespräch mit der Autorin Ana Miranda (Deutsch–Portugiesisch):

Kathrin Saringen

<http://www.centroamerica.at>